

Organizator: CENTRUM EDUKACJI OBYWATELSKIEJ POLSKA – IZRAEL

Współorganizatorzy: OPERA I FILHARMONIA PODLASKA, GMINA WYZNANIOWA ŻYDOWSKA W WARSZAWIE,  
GALERIA IM. SLEŃZIŃSKICH, BIAŁOSTOCKI OŚRODEK KULTURY

Honorowy patronat: WOJEWODA PODLASKI – MACIEJ ŻYWNO, MARSZAŁEK WOJEWÓDZTWA PODLASKIEGO – JAROSŁAW DWORZAŃSKI,  
PREZYDENT MIASTA BIAŁEGOSTOKU – TADEUSZ TRUSKOLASKI, AMBASADOR PAŃSTWA IZRAEL – ZVI RAV-NER,  
AMBASADOR STANÓW ZJEDNOCZONYCH – LEE A. FEINSTEIN



# V Festiwal Kultury Żydowskiej „Zachor - Kolor i Dźwięk”

# ZACHOR זכור

Białystok, 15 - 19 czerwca 2012



## Program festiwalu

### Piątek – 15 czerwca 2012

- **19.00 - Koncert inauguracyjny**  
- Amfiteatr przy nowym gmachu Opery i Filharmonii Podlaskiej (ul. Odeska)  
• David Krakauer (USA) i orkiestra Opery i Filharmonii Podlaskiej

### Sobota – 16 czerwca 2012

- **19.00 - Koncert** - Amfiteatr przy nowym gmachu Opery i Filharmonii Podlaskiej (ul. Odeska)  
• Acoustic Acrobats (Kraków)  
• Orkiestra Klezmerska Teatru Sejneńskiego (Sejny)

### Niedziela – 17 czerwca 2012

- **15.00 - Żydowski Białystok** (spacer)  
Oprowadza: Jolanta Szczygieł-Rogowska.  
Miejsce zbiórki – ul. Suraska, przy Pomniku Wielkiej Synagogi
- **16.00 - Plac przy Ratuszu**  
• Warsztaty kuchni żydowskiej - prezentacja i degustacja  
Prowadzenie – Małgorzata Blicharz  
• Warsztaty tańca żydowskiego i izraelskiego  
Prowadzenie – Monika Leszczyńska  
• Konkurs plastyczny dla dzieci:  
„Synagoga i symbole judaizmu”
- **19.00 - Koncert** - Amfiteatr przy nowym gmachu Opery i Filharmonii Podlaskiej (ul. Odeska)  
• Ostatnie Takie Trio (Warszawa)  
• Kwartet im. A. Tansmana (Białystok)
- **20.30 - Galeria Sleńdzińskich** (ul. Waryńskiego)  
• Projekcja filmu izraelskiego „Na końcu świata w lewo”  
(komedia z polskimi napisami)



### Orla – niedziela 17 czerwca 2012

■ **12.00 - Wyjazd autobusu do Orli**  
sprzed budynku Białostockiego Ośrodka Kultury (ul. Legionowa)

- **14.00 - Koncert przed budynkiem synagogi**  
• Pozytyw & Podlachian Folk Orchestra (support)  
• Acoustic Acrobats (Kraków)

### Poniedziałek – 18 czerwca 2012

- **15.00 - Wydział Prawa UwB** (ul. Mickiewicza)  
Uroczyste otwarcie wystawy: „Nasi Izraelczycy”
- **18.00 - Pijalnia Czekolady „Wedel”**,  
Rynek Kościuszki 17  
Panel: „Żydzi wschodniej Polski”.  
Przeszłość, współczesność, perspektywy badań.  
Wystąpienia:  
• Ryszard Löw (Tel Aviv – Izrael),  
Rzecz o Józefie Chazanowiczu – lekarzu białostockim  
• Jolanta Szczygieł-Rogowska (Galeria im. Sleńdzińskich),  
„Po tak wielu pozostało tak niewiele”.  
Judaika w zbiorach białostockich instytucji kultury
- **19.30 - Koncert rockowy** - Kawiarnia Fama  
(ul. Legionowa – BOK)  
Dolly`s Circus (Izrael)

- **20.00 - Koncert pieśni sefardyjskich**  
- Galeria im. Sleńdzińskich - Galeria Telimena  
(ul. Legionowa 2)  
Gerard Edery (USA) i Małgorzata Pańko (Polska)

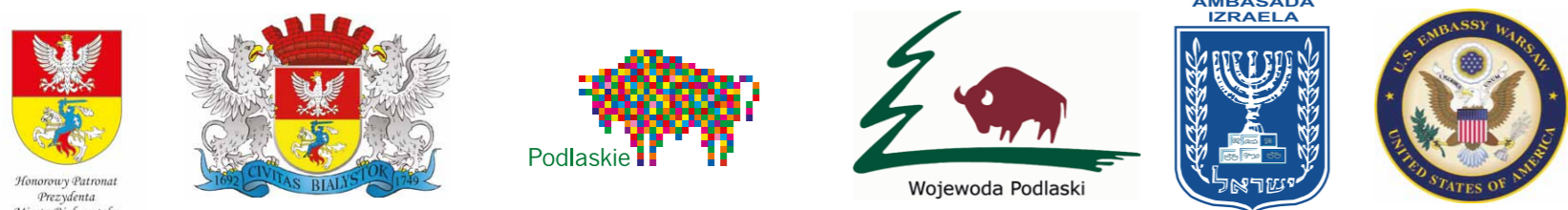
### Wtorek – 19 czerwca 2012

- **9.00 – 18.00 - Książnica Podlaska im. Łukasza Górnickiego**  
Czytelnia Książek, I piętro (ul. J. Kilińskiego 16)  
I Międzynarodowa Konferencja  
„Żydzi wschodniej Polski.  
Kultura – Tradycja – Piśmiennictwo”

- **19.00 - Koncert galowy** - Amfiteatr przy nowym gmachu Opery i Filharmonii Podlaskiej (ul. Odeska)  
• Gerard Edery (USA) – minirecital  
• Grupa Rafała Kmity (Polska) z programem *Aj waj! czyli historie z cynamonem*

Festiwal zrealizowano z dotacji przyznanych przez Ministerstwo Administracji i Cyfryzacji,  
Urząd Miasta Białystok, Urząd Marszałkowski Województwa Podlaskiego

Patronat:



Patronat medialny:

kurier **Poranny** **TVP BIAŁYSTOK**



Współorganizatorzy:



**Wstęp na wszystkie imprezy i koncerty jest wolny**

(za wyjątkiem inauguracyjnego - ceny biletów:

**35 zł – normalny, 27 zł - ulgowy, 10 zł - szkolny, studencki)**

Więcej informacji: Centrum Edukacji Obywatelskiej Polska-Izrael [www.bialystok.jewish.org.pl](http://www.bialystok.jewish.org.pl)